

A gazdasági szerződések betartásának szükségessége

Második öt éves tervünk jelentős feladatokat tűz územünk elé. A terv mutatószámainak teljesítése minden üzem munkaközösségének feladata.

A gyárak munkaközösségeinek ütemes tervteljesítése, a mutatószámok megvalósítása azt jelenti, hogy egészében elérjük a magas teljesítést, amelyeket pártunk gazdasági sikor munkásoktólunk elé tűzött.

A mutatószámok megvalósításának, az ütemes tervteljesítésnek elsődleges feltétele, hogy az egyes termelőhelyek között megkötött gazdasági szerződéseket maradéktalanul be is tartásuk.

A gazdasági szerződésekben a szerződést kötött vállalatok kötelezettséget vállaltak, hogy pontosan a kitűzött időre leszállítsák a másik fél számára szükséges gépet, felkészítést, vagy nyersanyagot. Minden késedelmes szállítást, vagy a szállítási elmaradása zavarokat okozhat a termelésben.

Ha aradi vonatkozásban nézzük ezt a kérdést, akkor azt látjuk, hogy több gyár pontosan eleget tesz szállítási kötelezettségeinek.

A I. Ranghegy-gyár például többször meg a kitűzött határidő előtt is leszállította más üzem részére a kész esztergápeket. Ebben az esetben a gépeket átvevő üzem a tervben meghatározott időben, vagy még korábban munkába állította az új szerzszerkepeket.

Az így kibővített termelőeszközökkel elvégezhetők feladataikat s meghatározott időre készíthetők el gyártmányait népgazdaságunk számára.

De elmondhatjuk azt, hogy minden aradi üzem így dolgozik? Nem mondhatjuk el. Itt van például a CFR-főműhely esete. Tudjuk, hogy a főműhely dolgozóit nagyon sok termelési sikerrel büszkélkedhetnek. Igyekeznek jó minőségű munkával a mozdonyok általános javításánál olyan teljesítményt adni, hogy az ország útjára, a vasut, ne nélkülözze sokáig a forgalomból kivont és javításra küldött mozdonyokat. Mégis előfordult, hogy éppen ez év első negyedében későn szállítottak, nem tartották be a gazdasági szerződést és ezért büntetést is fizettek. A tervirodában ugyanis hibásan tervszerűsítették az anyagszükségletet. Ennek következtében jóval kevesebb anyagot kaptak. A saját maguk által előidézett anyaghiány okozta a tervmaradást az első negyedében és ugyanakkor ez a tény a gazdasági szerződés be nem tartásához vezetett.

Nézzünk egy másik példát. A G. Dimitrov vagongyárban sok esetben rohammunkát okoz és gátolja a terv ütemes teljesítését, hogy más vállalatok nem tartják be az aradi üzemmel szemben a gazdasági szerződésben megállapított határidőt és a felkészítést, vagy a nyersanyagot későn szállítják.

Bár 1956 első negyedében más évek hasonló időszakával szemben javult a helyzet, mégis megállapítható, hogy léteznek vállalatok, amelyek késnek a nyersanyagszállítással.

Megállapíthatjuk, hogy a G. Dimitrov-gyárban a javulást elsősorban a resicai művek megváltozott magatartása eredményezte. Resicáról ugyanis az első negyedében pontosabban szállítottak, mint a múltban. Viszont elmaradás volt tapasztalható a kolozsvári Industria Lemnului és a galaci lemezanyagot szállító vállalat részéről, amely még április végén is jelentős anyagszállítással maradt adós az első negyedévre.

Az Ocna Muresului-i szodagyár nem szállította le az aradi December 30 textilgyár részére megállapított zsiroszóda-mennyiséget a második negyedévre. Ennek következtében az aradi textilgyár képtelen volt ütemesen teljesíteni tervét, sőt egész sor kereskedelmi vállalatnak nem tudott idejében szállítani. Ezért a December 30-ig gyár sem teljesíthette szerződéses kötelezettségeit.

Láttuk tehát, hogy milyen rendkívül fontos a gazdasági szerződések pontos betartása. Termelésünk láncszertien fonódik össze és amennyiben egy láncszem nem kapcsolódik előírászerűen a másikba, úgy az egész sor meglazul és zavarok állnak be a terv ütemes teljesítésében.

A vállalatok vezetőségeinek nem szabad egyszerű papírlapra tekinteni a gazdasági szerződéseket. Arra kell törekedniük, hogy annak minden sorát, minden pontját megvalósítsák. A holt betűket töltse be élő tartalommal és törekedjenek arra, hogy a szállítási szerződésekben feltüntetett határidőket minden esetben betartsák.

A pártszervek és pártszervezetek feladatai, hogy gyakorolják ebből a szempontból is politikai ellenőrző jogukat az adminisztratív szervek tevékenysége felett. Az ellenőrzésnek egyik módja az, hogy időszakonként jelentéstételre hívják meg a vállalat igazgatóját és a kereskedelmi osztályok felelőseit. E jelentéstétel során felszínre kerül: hogyan is áll a vállalat a gazdasági szerződések betartásával. A fellelt hibákat azután így könnyebben lehet kijavítani. A pártszervek és pártszervezetek kötelessége tehát megfelelő politikai munkával hozzájárulni, hogy vállalatok a gazdasági szerződéseket betartsák.

Igy feltétlenül megjavul az anyagellátás is, ütemesebbé válik a terv teljesítése. Ez pedig hozzájárul a második öt éves tervünk nagyszámú célkitűzéseinek megvalósításához, egész dolgozó népünk életszinvinonájának emelkedéséhez.

Betakarították a gabonát

A zimándujfalui Bernáth Andor kollektív gazdaságban dolgozik a kőrösi gép- és traktorállomás 14. számú brigádja. Zimmermann Ádám brigádvezető és Darabec Teodor pontlatoz, valamint Secan Vasile traktoros, fáradságot nem ismerve igyekeztek idejében és szemvesztés nélkül betakarítani a gazdaság gabonáját. Gyors és jó minőségű munkát végeztek. Jelentős részük van abban, hogy augusztus 1-re a zimándujfalui kollektív gazdaságban befejezték a cséplést.

Az aratással és a csépléssel párhuzamosan a GTA traktorosai lártoz-

hántottak. Julius 24-ig 145 hektáron, vagyis a gazdaság összes kalászosai bevetett területén elvégezték a lártohántást.

A kollektivisták közül Tfilinger István brigádvezető, Kocsis János, Bodó Boriska, Ádám Jenő, Kuthik Bálint, Zámboi János, Balogh András, Molnár Pál, Szikora Sándor érdemelnek dicséretet. A gazdaság tagjai arra törekedtek, hogy rövid idő alatt és szemvesztés nélkül takarítsák be évi fáradságos munkájuk gyümölcsét.

Nádat István, levelező.

GRAFIKUSOK KÖZÖTT

Már nincs is egészen egy hónap a felszabadulás ünnepéig. Az ünnep előtti napokban, hetekben folyik a készülődés a város, az épületek, a kirakatok, a munkahelyek feldíszítésére. Ilyenkor a Decorativa kisipari termelőszövetkezet grafikai műhelyében megkezdik a munkát. A vállalatok, intézmények új falujásgátlálat, jelmondatokat, rajzokat rendelnek. Igaz, hogy „jó szokás” hiven, legtöbb megrendelés az ünnep előtti utolsó héten fut be. Mégis a vállalt munkát mindig elvégezték időre.

Kevesen dolgoznak itt a grafikai műhelyben. Valamennyinek megvan a maga „specialitása”. Nem mintha más munkához nem értenének, de a lehetőségekhez mérten mindenki a megszokott munkakörében dolgozik. Így gyorsabban haladnak és a munkák is sokkal szebbek.

Sokan bizonyosan kíváncsiak kérdik, hogy mit dolgozik itt az alig egy tucat grafikus. Majdnem minden üzemben, vállalatnál, intézménynél látható valami munkájukból: a falujásgátlálat, a tiszteletládák, vagy valamilyen gondosan megrajzolt jelmondat.

Most készült el az ARLUS számára egy fotomontázs. A „tupított” falra kazettákat szereltek, ebbe illesztik a képeket, amelyek a szovjet kormányküldöttség angliai útját elevezték meg — majd üveglappal borít-

ják s az egyszerű sötét alapon, az ezüstszőzött keretben jól érvényesülnek a képek.

Egy tervrajzot mutatnak, amely pontos megszerkesztéséhez semmi magyarázat nem szükséges. A TAROM-iroda számára készült majd egy igen ötletes mozgó hirdetés, amely bemutatja a légi közlekedés ünnét.

Ki ne látta volna az érettségi képek keretrajzait, vagy más érdekes, fújással előállított rajzot. Ez Orvos László „specialitása”. A sok pontosságot és ötletességet igénylő munkájának lelkiismeretes elvégzéséért a vállalat egyik élmunkása lett. Pedig a Decorativa szövetkezetben nem egykönnyen lehet elnyerni ezt a címet. Hiszen az egész szövetkezetben, mindössze két élmunkás van. Az egyik Orvos László.

Aradon még eddig egyetlen kiállítás sem nyílt a grafikai műhely kis munkaközösségének hozzájárulása nélkül. A néhány hete megnyílt és hamarosan bezáruló egészségügyi kiállítás anyagának egyik tetemes, főként Aradra vonatkozó részét ő készítette. A kiállítás részére legtöbbet Păcurar Gheorghe, a fáradságtalan grafikus festett, rajzolt.

Egyik ilyen képcsoporttal a pionirokat szemléltető módon az egészséges életmódra oktatja. Az anya- és gyermekvédelem, felhívás az anyák-



Az R. M. P. Arad-városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XII. évfolyam, 3563. szám

1956. augusztus 7. kedd

4 oldal, 20 bani

Augusztus 23. Köszöntésére

Ünnep előtt a G. Dimitrov vagongyárban

„MEGTAKARITÁSI HET”. A G. Dimitrov vagongyár dolgozói első félévi tervük sikeres teljesítése után bátran intézték versenyfelhívásukat felszabadulásunk 12. évfordulójának méltó fogadása jegyében tar-

tományunk valamennyi nehéz- és témpari vállalatához. A felhívásban szereplő versenyponatok közül már sokat teljesítettek.

A felhívásban szerepel az üzemosztályonkénti jelentős anyagmegtakarítás. Nemrégien értékelték ki a július 23-30 között tartott „Megtakarítási hét” eredményeit. Az üzemosztályok közötti versenyben a legjobbak közé került a befejező osztály 84.128 lej megtakarítással, utána következett a kovácsműhely, ahol 42.000 lejt takarítottak meg. A G. Dimitrov gyár dolgozói egy hét alatt több mint 300.000 lej értékű megtakarítást értek el. Hogy olvasóink előtt világos kép alakosunk arról, milyen lelkiismeretes, odaadó munkát végeztek a vagongyári dolgozók augusztus 23. tiszteletére, elég ha eláruljuk, hogy a megtakarított összeg elegendő 1,7 személyvagon, vagy 8,5 tehervagon, vagy négy szemes csille előállításához.

Veres János lakatos, Ujvári András, a Flacara Rosie brigád, Dumele Iosif és Seclanachi Petru technikusok, valamint Benosik Mihály és Hegedüs Mihály kovácsok azok közé tartoznak, akik minden erejükkel harcolnak a megtakarítások összegének növelésért. Nem feledkezhetünk meg Hornea Petru mérnök elvtársról, Indriás Petru, Erdély János, Lingurar Ilie és Martin Dumitru lakatosokról sem.

TERVEN FELÜL. A felhívásban a következő versenyponatok szerepeltek: 1956. január elsejétől augusztus 23-ig hét 72 ülőhelyes személyvagonot, 57 fedett fuuszónát, 14 önműködően kirakódó szemeskovácsot, 1 ércszállító kovácsot (csillót), 26 tonna rugót és 4 tóna karmot készítenek terven felül. Ezeket a

A I. Ranghegy szerszámgépgyár versenyvállalásából kitűnik, hogy augusztus 23. tiszteletére a hónap végéig két százalékos szarmnyaték-tul áruhermelési tervüket, és pedig:

Négy darab S 3 típusú esztengapaddal, 200 darab ZIS benzinpumpával, 200 szerszámgéppel, két tonna fogaskerékkel és két tonna traktorokhoz szükséges csatlakozással adnak többet.

A globális tervet 5 százalékkal teljesítik túl. A munkatermelékenységét 1,5 százalékkal növelik és 21

2000 lej értékű kábelmegtakarítás

Az aradi CFR vasutiskola tanárai mindig szeretettel gondolnak vissza egy volt tanítványukra, Viorel Totolra. Viorel Totoi már az iskolában kitűnt szorgalmával, szerénységével, példás magaviseletével.

Az iskolát már három éve, hogy elhagyta. Amikor megkapta a diplomáját, ezeket mondotta igazgatójának:

„Mától kezdve már nem ülök az iskola padjaiban. Új munkahelyre megyek: a termelésbe. De nem fogom elfelejteni tanáraink szeretet gondoskodását, amellyel miniket tanítottak. Megígérem, hogy tanulmányaimra támaszkodva a termelésben mindig az élen járok. Munkámat öntudatosan és felelősen elvégzem.”

VILAG PROLETARJAI EGYESÜLJETEKI

Mai számunk

negyedik oldalán:

★ EGYIPTOM TILTAKOZIK A HAROMHATALMI EGYEZMÉNY ELLEN

★ KEMEK FELETT ITELKEZETT A BUDAPESTI KATONAI TORVÉNYSZÉK

★ MEGNYÍLT A SZOVJETUNIO NEPEINEK NAGY SPORTÜNNEPELYE

Központi hírek

Sok szó esik mostanában a „nemzetközi közlekedés szabadságának biztosításáról”. A saját házuk táját „szabad világnak” nevező nyugati államférfiak pufogtatnak szölamokat a szabadságról és e szabadság biztosításáról.

Régi megállapítás azonban, hogy a szavak nem mindig fedik a tényleket s nem mindig jelezik ki a gondolatokat. Nézzük csak meg, mit tesznek a nemzetközi utak szabadságáért azok, akik nemzetközi értekezletet hívnak össze csak azért, hogy ezen a fórumon ismét keneteljes hangon, szemforgató ábrázattal, a nemzetközi jog hajonakain hamis jelmezében tetszelegjenek.

Általában a legszabadabb utnak a légi utat szokták nevezni, mert ott nincsenek katonák, ellenőrzött szorokos, elzárható csatornák. Jóllehet minden országnak megvan a maga felségjoga a területét borító levegőre, de a nemzetközi egyezmények biztosítják a közlekedést más nemzetek utasszállító repülőgépei számára is, így világ az ember szabadsága, mint a szabadságot jelképező madár.

Milyen ellentét a szavak és a tettek között, hogy éppen a „szabad világ”, „szabadságot” szajkázó vezető állama veszélyezteti meg a levegő szabadságát is. A magyar országgyűlés nemrég bezdruzt ülésén, hangzott el a bejelentés, hogy a magyar légügyi hatóságok kénytelenek voltak jelfüggeszteni a beljöldi és nemzetközi utasszállító repülőgépjárműket, mert Nyugat-Németország területéről újabb amerikai léggömböket bocsátottak a magyar légtérbe s ezért veszélyeztetettnek látták a légi utasok életbiztonságát.

Két hajó haladt ellenkező irányban az Atlanti-óceán amerikai partja közelében. A hatalmas tengeren nem emel gátat a szemhatár sem a végtelen vizek és a határtalan szabadság jelelmei érzése bűvöl el a hajó utasát. Am a „szabad világ”, „legszabadabb” földje közelében a két hajó utasainak remélt sikoltozása verte fel az óceán éjszakai csendjét. A két hajó összeütközött és az „Andrea Doria” drócsán lengő olasz lobogót lassan elnyelik a hullámok, a „Stockholm” nevű svéd óceánjáró pedig megrokkanna menekül a kikötő felé.

Hogyan történhetett ilyesmi a modern technika korszakában? teszi fel a kérdést a megdöbbent világközönség. Hiszen tudvalevő, hogy az óceánjáró hajók már helyezett radarkészülékek már messziről jelzik a szembejövő hajók közeledését.

Erre a kérdésre ad választ egy, az Egyesült Államokból érkezett híradás. Eszerint az éjszakai sűrű ködbe az Egyesült Államok hidrogénbomba robbantási kísérleteiből származó rádióaktív por keveredhetett s ez megakadályozta a radarkészülékek feladatát teljesítésében.

Ugy gondolom, hogy a fent említett két példa eléggé bizonyítja, hogyan értelmezik bizonyos amerikai körök a nemzetközi utak szabadságát elméletben és a gyakorlatban. Dulles amerikai külügyminiszter ugyanis a nemzetközi közlekedés szabadságának megsértését látja abban, hogy az egyiptomi kormány államosította a saját területén haladó Szeuicsatornát.

Dulles külügyminiszter, amikor ezt állította, egyáltalán nem számolt a tényekkel, mert hiszen az államosítás óta is szabadon közlekedhet bármely nemzetiségű hajó a Szeuics-csatornán és kairói jelentések szerint a csatorna forgalma nem hogy megcsappant volna, hanem ellenkezőleg, emelkedett az utóbbi időben.

Ha mégis szükség van nemzetközi értekezlet összehívására, ennek csupán azért kellene megtörténnie, hogy a népek küldöttjei kifejezhessék megoztésüket azokkal szemben, akik bűnös módon veszélyeztetik a légiutak biztonságát és nukleáris robbantási kísérleteikkel veszélyeztetik az emberiség nyugalmát.

B. B.

JAVÁBAN CSÉPELNEK



A majláti kollektivisták és a dolgozó parasztok példamutató szorgalommal végezték az aratást. A jó szervezés következtében a cséplést is késedelem nélkül megkezdheték. A község dolgozóinak szilárd elhatározása, hogy továbbra is megtartják vezetőhelyüket. Majlát, a nyári kampányban az élre küzdötte fel magát.

Képünk a 4. számú szórón készült.

Éjjel is dolgoznak

Jó néhány napja annak, hogy Sofronya község határában felbuktak a csépegépek. A mezőgazdaság szertűjén a cséplőgépek jellegzetes zaja a késő éjjeli órákban sem szűnhet.

A mezőgazdasági társulás tagjai, Volentir Simion elnök vezetésével, úgy határoztak, hogy éjjel is csépe-
nek. A villanymotor által meghaj-

Luca Ioan, levelező



Budapesten a Népstadionban, több, mint 100.000 néző előtt játszottak le a Kézepéurópai Kupa 1956. évi közelmunkáinak harmadik döntő mérkőzése és a budapesti csapát, amely végig nagy lendülettel és gólrólórón harcolt, még aranyban is megérdemelten nyerte a mérkőzést. A 21. percben Csordás—Teleki—Csordás összjáték után utóbbi szerezte meg a vezetést, a 28. percben Csordás bombalövessel juttatta hálóba a második gólt. A 31. percben Riegler védelmi hibából a jobb alsó sorokba küldi a labdát (2:1). A 42. percben Raduly Dúndzsák átadását 14 méterről értékesítette (3:1). Szünet után a 2. 7. és 11. percben, valamint a 24. percben Szilárdy lött nagy gólt, a 32. percben pedig Raduly volt eredményes (8:1). A 40. percben Kamarás Kárpáti fejére öklözi a labdát, ehonnan az a hálóba pattan (8:2). A végeredményt a 43. percben Teleki állította be. A mérkőzést a csatár, Csordás vezette.

A Locomotiva pályán alig 1000 néző előtt játszottak le a két csapat kupa-mérkőzését, amely eléggé színvonalas, érdekes, változatos küzdelem volt. Végül is az aradi csapat megérdemelten harcolta ki a továbbjutást, mert csatáján jobban ki tudták használni a kínálkozó helyzeteket.

Tóth Sándor (Nagyvárad) szipelére így állt fel a két csapat: Aradi Locomotiva: Batrin — Tudorosi, Florescu, Mészáros — Blaj, Stăn — Duma, Don, Petz, Janovits, Selejan. Lupényi Energia-Minerul: Mihălache — Iancu, Szőke, Tindela — Dogan, Mihai — Oancea, Durdunescu, Handoreanu, Filimon, Furnea.

Mezőnyjátékban indul a küzdelem, majd az 5. és 6. percben az aradi csapat ér el 3 kiaknáztatlan szögletet. A 9. percben Petz egyéni játéka után főlé 16, majd a 12. percben Janovits lövését védi a kapus. A 15. percben a vendégcsapat szerzi meg a vezetést: Handoreanu kiugrik a tévőzár

védők között és a vetődő kapus alatt a hálóba küldi a labdát (0:1). A következő percben kavarodás után Petz kapucének lövi a labdát, de a 17. perc meghozza az egyenlítést: Tudoroi átadásával Janovits kiugrik és közelről góloz (1:1). A 22. percben Filimon szabadrúgását Batrin szögletre tiizkazza, a sarokrugást Floarea ementi. A 27. percben Petz a bal-
azélen fut el, beadását a jó ütemben érkező Janovits a balsarkoba fejezi (2:1). Petz lövése ed munkát a kapusnak, majd a vendégscapat ér el ki nem használt sarokrugást.

Helyezés után az 8. percben Dor
szép beadását Duma biztató helyzet-
ből mellé lövi, majd az aradi táma-
dások a lapunyáig lestatkídják hlu
siija meg. A 16. percben Petz-Janov
vite összjáték után utóbbi mellé lő.
A 20. percben Oancea elől Batrin csak
ügyvel-hajjal ment. A 22. percben be-
biztosítja győzelmét a Locomotiva!

Petz fut le, ezuttal a jobbszélen, beadást a Jólérkező Don-közelről a hálósra vágja (3:1). Eredménytelen sárolmagást érnek el a vendégek, majd a 34. percben Oancea lövéseit védi Batrin. A 35. percben Janovits jól ugrik ki, de lövése a kapufáról pattan vissza. A 39. percben Hancarciu lövése ad munkát az aradi kapusnak, majd két szögletet hegynek ki a lupényiek és vége a játéknak.

Az aradi csapatban Florescu ját-szók jól, kivülé Blaj, Don és Janovits játéka volt kiemelkedő. A vendégcsapat legjobbjai: Mihailache, Szőke, Mihai és Fillimon. Szügleterány 5:3 (2:3) a lupényiak javára.

Néhány más kupáeredmény: Besztercel Progresul—Szatmárnál Progresul 2:1, Constantai Locomotiva—Bukaresti Stiinta 4:0, Ploesti Energia Metalul Majus 1—Cimpina Energia Flacana 2:1, Kolozsvári Locomotiva—

A lortományi sajakbajnokság során ezen a héten Herkulesfürdőn játszottak le két fordulót, amelynek eredményei a következők:

IX. FORDULÓ: Prohászka—Mendelsohn 1:0, Altmann—János 1:0, Szabó Jenő—Tocanija fél-fél, Borbély—Moise 1:0, Bejeneru—Pichler 0:1.

XI. FORDULÓ: Pichler—Moise 1:0, Bejeneru—Tocanija 0:1, Borbély—János 0:1, Szabó—Rajna 1:0, Scherfer—Prohászka 1:0, Hartmann—Dietrich fél-fél.

A resicai 8. anadi forduló előtt az életpont sorrendje a következő:

Pichler 6 és fél pont, Szabó, Tocanija 6—6 pont, Prohászka 4 és fél pont, Borbély 4 és fél pont, Scherfer 4 (1) pont, Moise 4 pont, János 3 és fél pont.

Nasáránp Temesváron kerül sorra az ifjúság Nyári Szpártákiadja tartományi döntője, amelyen az aradi sportolók közül egyesek szép eredményeket értek el. A keréipározás döntő aradi sikert hozott: a fiuknál Bereszgás József és a leányoknál Belegb Klári, mindketten a Fl. Rosie TEBA versenyzői nyerték a Szpártákiadja tartományi szakaszát.

Az uszónversenyek során is jól szerepeltek az aradiak: az ifjúságaknál Stefanov Aurel (Aradi Locomotiva) végzett az első helyen, a seniorok csoportjában pedig Péntes Árpád (Aradi Locomotiva) a második helyre került.

Elkészültek az olimpiai időmérő berendezések. Az atletikai versenyeken használandó időmérő berendezések egyúttal fényképsorozat is készítenek minden befutóról. A képeken nemcsak a futók közti pontos távolságok lehet megállapítani, hanem a különböző távokon elért idő is. Az uszóversenyeken — ezúttal elsősorban olimpiai versenyen — gépi berendezéssel állapítják meg a befutók sorrendjét is az időeredményeket.

A Nemzetközi Olimpiai Bizottság kongresszust tart Melbourneban, még pedig november hónap folyamán.

Melbourne város polgárai az olimpia idején udvariasági versenyben lesznek. A szállodákban, üzletekben, hivatalokban és általában mindenhütt figyekeznek a város lakói, hogy minél udvariasabban álljanak a vendégek rendelkezésére. Azt szeretnék, ha az olimpia résztvevői ezen a téren is a legkellемsebb emlékekkel távoznának Melbourne-ből.

A Protosport 32. számú, augusztus 12-i szelvényén már szerepelnek a labdarúgó bajnokság „A”-csoportjának mérkőzései, valamint a „C”-csoportbeli mérkőzések. A szelvény az alábbi:

- I. Hadisereg Központi Háza—Széáltnvárosi Dinamo
- II. Kolozsvári Stílnia—Bukaresti Progresul
- III. Temesvári Locomotiva—Ploesti Flacara-Energia
- IV. Nagyváradí Progresul—Temesvári Stílnia
- V. Conablat Progresul—Bukaresti Metalul Energia
- VI. Brailai Metalul Energia—Galaci Locomotiva
- VII. Redauti Progresul—Pascari Locomotiva
- VIII. Tecuci Voinia—Dorohoi Dinamo
- IX. Craioval Stílnia—Szászvárosi Energia-Flacara
- X. Piskiti Locomotiva—Craioval Locomotiva
- XI. Galaci Dinamo—Bukusti Fl. Rosie
- XII. Iasi Progresul—Galaci Stílnia
- A. Vöröe Acéli Metalul Energia—Aradi Metalul Energia Dimitrov
- B. Máramarosszegíeti Reolta—Nagyváradí Locomotiva

A lipcsei nagyszabású sporttérp-
sögek keretében két külföldi csapat
vendégseként a Német Demokrat-
ikus Köztársaságban: a budapesti
Honvéd 3:1 (0:1) arányban győzött
a Wismuth (Karl Marxstad) csapata
ellen, a Sztálinvárosi Dinamo pedig
1:1 (1:1) arányú döntetlent ért el
Lipcse válogatottjával. A sztálinváro-
siek gólját Mihai szerezte, a németek
11-esből egyenlítették.

★

Zágrábból szerdán hajnal az Euró-
pa körüli kerékpáros verseny mező-
nye. Elsőnek a lengyel kerékpárosok

érkeztek meg Zágrábra, ahová már a
románok is megérkeztek. A verseny
íránt óriási érdeklődés nyilvánul meg.

★

Berlinben újabb két alkalommal
beállították a mult hét pénteken el-
ért 100 méteres siklító világsorcs-
eredményt. A 100 méteres siklítás
középfutatómájában az amerikai Mar-
chison ért el 10.1 mp.-el, a döntőben
pedig Ismet Williams futott 10.1 mp.-
el, míg Marchison 10.2 mp.-el a má-
sodik helyen végzett.

★

A tartományi labdarúgó bajnokság

A tartományi labdarúgó bajnokság Aradon lejátzott mérkőzésein az aradi csapatok győztek: a Progresul ICA együttese 3:2 (2:1) arányban legyőzte a Temesvári Energia-Metallul csapatát, a Vointa Artx pedig 3:0 (0:0) arányú győzelmet aratott a Temesvári Dinamo felett.

★

A magyar—román utánpótlás atletikai verseny első napján Balázs Jolán 173 cm.-el nyerte a női mágnesugrást, a női sulydobásban pedig Roth Anna 1441 cm.-el győzött. A 110 méteres gátfutásban Ursac Mircea 15,3 mp.-el végzett első helyen, Popa Nicolae pedig a távolugrásban nyert 690 cm.-el. A második verseny-napon Boboc 191 cm.-el győzött a mágnesugrásban, Ursac pedig második volt a 400 m. gáton, 54,8 mp.-el. A pontversenyben végül is a magyar fiatalok nyertek és pedig a fiuknál 116:85, a leányoknál 68 és fél:44 és fél arányban.

A Szovjetunió Szpartakiádja a szovjet sportolók fiatalos sereg-szemléje. A versenyeik 22 sportágban folynak és vasárnap Vladimir Kuc, a kiváló távfutó 10.000 méteren 28:57,8 mp.-el új összeszővegségi csúcseredményt ért el. A labdarúgó mérkőzések során a moszkvai Dinamo csapata 2:2 arányban döntetlennel mérkőzött a CDKA ellen.

★
A Diósgyőri Vasas harmadik mér-
kőzését Turnuseverinben játszotta
és a találkozó 2:2 arányban döntet-
lenül végződött.

★

Rio de Janeiróban Csehszlovákia válogatott labdarúgó csapata 1:0 (0:0) arányban legyőzte a brazil labdarúgó válogatottat.

★
A román női röplabda válogatott Prágában 3:2 (4:15, 15:10, 1:15, 15:11, 15:13) arányban győzött a csehszlovák női röplabda válogatott ellen.

Szombaton és vasárnap került sor a Maroson az országos ifjúsági evezősbajnokság városi szakasza, amely gyorspergő, kifogástalan rendezéssel folyt le. Szombaton délután a kajak-kenu, vasárnap délelőtt pedig a szkil-érsemekat bonyolították le. A kajak-kenu versenyben a Fl. Rosta UTÁ és a Vointa, a szkil-versenyben pedig a két sportközösség evezősein kívül a Locomotiva, versenyzői büntek ki. A részletes eredmények:

KAJAK-KENU VERSENY: Kajak egyes, fiúk (5000 méter): 1. Kozaneczky Béla Vointa 23:01.7 mp., 2. Szűcs György Fl. Rosie UTA 26:56.7 mp., 3. Dengli János Vointa 22:20.2 mp. — Kajak négyes, fiúk (500 méter): 1. Vointa (Stendian, Roveanu, Hategan, Kovács) 1:51 mp., 2. Progresul (Popovici, Zaharia, Moldovan, Balau) 1:57.5 mp., 3. Fl. Rosie UTA (András, Vagyon, Tóth, Batrin) 1:58.2 mp., 4. Ifjusági Sportiskola, 5. Fl. Rosie UTA II, 6. Vointa II, 7. Vointa III. — Kenu egyes, fiúk (1000 méter): 1. Ruja Stefan Fl. Rosie UTA 5:15 mp., 2. Florut Ladislau Fl. Rosie 5:58 mp., 3. Ungár György Vointa 6:56 mp. — Kajak egyes, lányok (500 méter): 1. Blaju Maria Vointa 2:31 mp., 2. Negolescu Anamaria Vointa 2:48 mp., 3. Popescu Maria 2:54 mp. — Kajak kettős, fiúk (500 méter): 1. Fl. Rosie UTA I (Aldea, Habaľák) 2:01 mp., 2. Vointa I (Albu, Cuciuc) 2:20 mp., 3. Vointa II (Ve-

res, Krikorka) 2:32 mp., 4. Fl. Rosie
UTA II, 5. Progresul, 6. Voința III.
— Kenu kettős, fiuk (1000 méter): 1.
Fl. Rosie UTA I (Varga, Kerr) 4:37
mp., 2. Voința I (Szabó, Kovács)
4:52 mp., 3. Fl. Rosie UTA II (And-
rás, Barta) 5:28 mp., 4. Voința II.
— Kajak egyes, fiuk (500 méter): 1.
Huszár László Fl. Rosie UTA 2:22
mp., 2. Dokopil János Fl. Rosie UTA
2:37.5 mp., 3. Káli János Fl. Rosie
UTA 2:37.5 mp., 4. Barbu Silviu
Voința. — Kajak négyes, leányok
(500 méter): 1. Voința I (Dorobanti,
Ludasa, Ispravnic, Glodeanu) 2:25.5
mp., 2. Fl. Rosie UTA (Minzat, Hig-
hles, Frunza, Biris) 2:30 mp., 3.
Voința II (Varga, Glodean, Ardelean,
Evulet) 2:31 mp., 4. Voința III.
SZKIF-VERSENY: Női négyes, pár-
vezős (1000 méter): 1. Voința I
(Perva, Reibnagel, Palásthi, Stoinescu-
cu+Weichelt R.) 2:39 mp., 2. Fl. Ro-
sie UTA 3:05 mp., 3. Voința II 3:15
mp. — Női négyvezős (1000 méter):

1. Vointa 1 (Belco, Wagner, Horváth, Stóian+Weichelt J.) 3:36 mp., 2. Fl. Rosie UTA 3:55 mp., 3. Vointa II 3:58 mp. — Fiu nyolcas (1500 méter): 1. Locomotiva I (Cleuța, Kálmán, Mitrza, Gaumas, Criciți, Măcean, Jankuna, Siavu+Opitz J.) 5:01.2 mp., 2. Ifjusági Sportlekola 5:08.1 mp., 3. Energia-Metalul 5:13.2 mp. — Női egyes (1000 méter): 1. Francisczi Mária Fl. Rosie UTA 3:49 mp., 2. Gligorika Ilona Energia Metalul 4:12 mp., 3. Hőng Mária Fl. Rosie UTA 4:20 mp. — Női kettes (1000 méter): 1. Fl. Rosie UTA (Szatmári, Lehotzky) 3:52 mp., 2. Vointa 4:02.4 mp., 3. Locomotiva 4:04 mp. — Kormányos négyes, fiuk (1500 méter): 1. Fl. Rosie UTA (Steigerwald, Binder, Orgovics, Heidrich+Kéri I.) 6:28 mp., 2. Vointa 5:30.1 mp., 3. Energia-Metalul 5:35.8 mp. — Fiu kettes (1500 méter): 1. Locomotiva (Dragan, Pasarila) 6:02 mp., 2. Progress 6:03.2 mp., 4. Vointa 1.

Az aradi városi Testnevelési és Sportbizottság közli az alábbiakat a sportesemények díjmentes látogatására vonatkozó szabadjegyekről:

A pénzügyminisztérium és a Minisztertanács mellett működő Testnevelési és Sportbizottság 6542/1956. számú közös útmutatása alapján az összes sportrendezvények látogatására szolgáló szabadjegyek a

meghívók 1956 augusztus 7-ével ér-
vényüket veszítik.

A szabadidejüket és meghívókat
legkorábbi 1956 augusztus 10-ig le-
térítve kell bevezetni a városi Testneve-
lési és Sportbizottságoknál.

Kívétel a bírók, edzők és önkéntes
oktatók képeznek, akik továbbra is
díjmentesen látogathatják az illető
sportágban az összes rendezvényeket,
minősítési körtversenyeknél alapián.

Az aradi városi TSB

A labdarúgó bajnokság A csoportjában egy hét múlva, augusztus 12-én kezdődnek meg az őszi küzdelmek és csak egy héttel a nyári előtt – vagyis augusztus 5-én fejeződött be a tavaszi forduló. Ezen a napon játszották le ugyanis Temešváron az utolsó tavaszi mérkőzést, amely meglepetésre, de megérdemelten, a megilletlített temesvári vasutascsapat győzelmét hozta. Az eredmény TEMESVARI LOCOMOTIVA – HADSEGER KÖZPON-

Hátszereg Közép. Háza
Bukaresti Dinamo
Temesvári Stiinta
Bukaresti Locomotiva
Aradi Fl. Rosie UTA
Petrozsényi (E) Minerul
Ploesti Energia-Flacara
Temesvári Locomotive
Szatmarvárosi Dinamo
Kolozsvári Stiinta
Nagygyaradi Progresul
Bacaul Dinamo
Bukaresti Progresul

Fenti táblázat jelzi a bajnoki pontok szerinti helyezést a tavaszi forduló végén és – amint a táblázatból kitűnik – összesen 221 gólt értek el a csapatok, tehát munkésenként az átlag még a 3 gólt sem éri el. Ez igazolja, hogy csapatainkban a csatársorok nem állottak – hiatlásuk magaslátán. A tavaszi kényben elért 221 gól szerzői egyébként a következők:

8 gólos: Mateon (Aradi Fl. Rosie UTA).

TÍ HAZA 4:3 (3:1). A természetvárlak
váratlanul lendületesen játszottak
és győzelmük megerősített. Székely
és Badeanțu góljairá Cacoveanu vá-
laszolt, majd Avasiichonae állította
be a felidő eredményét. Helycsere
után Glameanu révén már 4:1-re
vezet a természetvári együttes, amikor
Constantin 2 góljával a bukarestiek
nek sikerül mérsekelmők az arányt.
A tavaszi bajnokság végén, az
ősz elején, tehát a bajnoki táblázat
szíj alakult.

12	7	2	3	31:12	16
12	7	2	3	18:17	16
12	6	2	4	18:16	14
12	4	6	3	25:16	13
12	5	3	4	18:16	13
12	5	3	4	17:16	13
12	3	6	3	16:13	12
12	2	8	2	11:11	12
12	4	2	6	17:18	10
12	3	4	5	11:18	10
12	4	2	6	13:24	10
12	3	3	6	11:23	9
12	3	2	7	15:21	8

7 gólos: Cioescu (Temesvári St. in-
ta), Zaharia (Ploesti Energia-Flac-
ra).
6 gólos: Csegezi (Sztálinvárosi Di-
namo)

5 gólos: Ozon (Bukaresti Progresul), Georgescu, Filote (Bukaresti Locomotiva), Căcoveanu (Hádsereg Közp. Háza), Gabor (Petrozsényi Energia-Mineral).

4 gólos: Szeredai (Bukaresti Locomotiva), Nițulescu, Nicusor (Bukaresti Dinamo), Boros (Temesvári Stiinta), A. Munteanu (Ploesti Energia-Flacara), Szakács I (Sztálinvárosi Dinamo).

8 gólos: Tataru, Zăvoia I (Hadsereg Közp. Háza), Pecsovszky, Boitos (Aradi Fl. Rosie UTA), Trčovnicu (Bukaresti Progresul), Dinulescu (Temesvári Stiinta), Suciu, Nedelcu I (Kolozsvári Stiinta), Munteanu, Moldoveanu (Petroszt. Energi-Minerul), Ene (Bukaresti Dinamo), Mihai (Sztálinvárosi Dinamo), Váci, Kiss I (Nagyvárdi Progresul), Avasthe (Temesvári Energi-Minerul).

2 gólos: Jurecsa (Aradi FI, Rosie
UTA), Blujdea, Banchu (Bukaresti
Progressul), Dragoman (Kolozsvári
Sztilla), Copil III (Bukaresti Loco-
motiva), Paraschiva, Sima (Petro-
zeényi Energia-Minerul), Gram, Oai-
da (Bacsei Dinamo), Neagu, Calinio-
iu (Bukaresti Dinamo), Székely, Ba-
deanu (Temesvári Locomotiva), Flo-
rea (Gyergyvárdi Progressul).

1 gólos: Onisie, Boné (Hadsereg Közp. Háza), A. Teodorescu, Drăgan, Pahoantu, D. Munteanu, Neacsu (Ploesti Energia-Flacăra), Birău (Arad! Fl. Rosie UTA), Petre Moldoveanu, Cruțiu (Bukaresti Progresul), Avram, Zeana, Moldovan (Kolozsvári Sztinja), Tirnoveanu, Demien (Petrozsényi Energia-Minerul), Giosanru, Weber, Crețea, Hulea, Lemnaru, Munteanu (Bacaul Dinamo), Suru, V. Anghel (Bukaresti Di-

namo), Iacob, Szakács II, Hidisán, Risztfán (Sztálinvárosi Dinamo), Gicleanu, Filip, Cojoreanu, Tănase (Temesvári Stílnja), Tigăniuc, Glameanu, Ferenczi, Călin (Temesvári Locomotiva), Mészáros, Vlad, Bodó, Tóth, Kőszegi (Nagyvárad Progress).

Öngólos: Bratu (Bukaresti Progressul az Áradi Fl. Rosie UTA ellen), Luca (Kolozsvári Stiința a Bukaresti Progressul ellen), Sereș (Széchenyivárosi Dinamo a Bacăui Dinamo ellen), Szűcs (Áradi Fl. Rosie

UTA a Bukaresti Dinamo ellen). A csapatok közül 7 csapatnak aktív a gólaránya, vagyis több gólt rugott, mint amennyit kapott, 5-nek viszont passzív (tehát többet kapott, mint amennyit adott). A tizenharmadik csapat (a Temesvári Locomotíva) gólaránya 100 százalékos (annyit adott, amennyit kapott). Ha a gólarány szerint nézzük a sorrendet, akkor az alábbi kapjuk:

	Százalék.
Hadsereg Közp. Háza	38.7
Bukaresti Locomotiva	64.0
Ploesti Energia-Flacăra	81.2
Temesvári Stiința	88.8
Aradi Fl. Rosie UTA	88.8
Petrozs. Energia-Minerul	94.1
Bukaresti Dinamo	94.4
Temesvári Locomotiva	100.0
Szállíróvárosi Dinamo	105.8
Bukaresti Progresul	140.0
Kolozsvári Stiința	163.6
Nagyváradai Progresul	184.6
Bacăui Dinamo	209.0

A tavaszi idény folyamán egyes csapatok gólképesebbeknek bizonyultak másoknál, más csapatoknál viszont a védelem igazolta, hogy „gólképes”, Erdekes, ha külön az adott, külön a kapott gólok szerint nézzük a sorrendet.

Adott gólok szerint:	
Hadsereg Közp. Háza	31
Bukaresti Locomotiva	25
Temesvári Stiința	18
Aradi Fl. Rosie UTA	18
Bukaresti Dinamo	18
Petrozsényi Energia-Minerul	17
Sztálinvárosi Dinamo	17
Ploesti Energia-Flacara	16
Bukaresti Progresul	15
Nagyvárad Progresul	13
Temesvári Locomotiva	11
Kolozsvári Stiința	11
Bucaresti Dinamo	11

Kapott gólok szerint:	
Temesvári Locomotiva	11
Hadsereg Közp. Háza	12
Ploesti Energia-Fiacara	13
Bukaresti Locomotiva	16
Temesvári Stiinta	16
Aradi Fl. Rosie UTA	16
Petrozsényi Energia-Minerul	16
Bukaresti Dinamo	17
Sztálinvárosi Dinamo	18
Kolozsvári Stiinta	18
Bukaresti Progresul	21
Bacaul Dinamo	23
Nagyvárad Progresul	24

A labdarúgó bajnokság „A” csoportjában — mint ismeretes — 9 város 13 csapatja küzd. Bukarest 4, Temesvár 2, Arad, Petrozsény, Ploesti, Sztálinváros, Nagyvárad, Bacau és Kolozsvár pedig 1—1 csapattal szerepel az ország legjobbjai sorában. Az egyes városbeli csapatok által elért pontok figyelembevételével, a tavaszi bajnoki idény végén a városok sorrendje a következőképpen alakult:

Bukarest	13 és negyed pont
Arad	13 pont
Temesvár	13 pont
Petrozsény	13 pont
Ploesti	12 pont
Sztálinváros	10 pont
Kolozsvár	10 pont
Nagyvárad	12 pont

Végül álljon itt az augusztus 12-i első őszi forduló műsora:

Kolozsvári Sünifia—Bukaresti Progresul,

Petrozsényi Energia—Minerul—Bukaresti Locomotiva

Bukaresti Dinamo—Bacaui Dinamo

Hadsereg Közp. Háza—Sztfalinvárosi Dinamo

Temesvári Locomotiva—Ploesti Energia Flacara

Nagyvárad Progresul—Temesvári

Egyiptom tiltakozik a londoni háromhatalmi közlemény ellen

— Nasszer elnök szövívőjének rádiónyilatkozata —

KAIRO. (Agerpres.) Ali Szabry, Nasszer elnök szövívője nyilatkozatot olvasott fel a kairói rádióban, s ebben állást foglalt a Szezi-csatorna vonatkozó londoni háromhatalmi közlemény ellen. A londoni nyilatkozat — mondotta — azzal vádol bennünket, hogy megsértettük a Szezi-csatornahoz fűződő nemzetközi érdekeket. A mi válaszuk erre az, hogy nincs semmilyen ellentmondás az egyiptomi nemzeti érdekek és a csatorna, mint tengeri hajózási út fontossága között.

A szövívő hangsúlyozta, hogy a londoni nyilatkozatot az Egyiptom ellen irányuló katonai intézkedésekkel való fenyegetés légkörében tették közzé, hogy egy független állammal szemben megengedhetetlen módon nyomást gyakoroljanak Egyiptomra. A nyilatkozat szándé-

kosan elhallgatja azt, hogy a Szezi-csatorna 1968-ban amugyis Egyiptom birtokába kellett volna kerülnie és ezt bizonyítja, hogy a három hatalomnak nem állt szándékában visszavonni a csatornát Egyiptomnak még a koncesszió lejártával sem.

A kérdés jogi vonatkozásairól szólva, Szabry kijelentette, hogy a Szezi-csatorna Társaságának nem volt nemzetközi jellege, minthogy az 1886. évi szerződés 16. szakasza értelmében a társaság egyiptomi részvénysársaság volt. Szabry hozzáfűzte azt is, hogy az 1954. évi angol—egyiptomi egyezmény első szakasza értelmében a Szezi-csatorna az egyiptomi terület szerves része. A Szezi-csatorna Társaság államosítása nem tekinthető törvénytelen lé-

pésnek, minthogy a társaság Kairóban bejegyzett egyiptomi társaság, amely az egyiptomi jogszolgáltatásnak van alárendelve és amelynek vitás ügyeiben csak az egyiptomi bíróságok ítélkezhetnek. Ami azt a vádat illeti, hogy az egyiptomi kormány megsértette volna az emberi jogokat, mint ahogyan a londoni nyilatkozat ezt Egyiptomnak a szemére veti, Szabry kijelentette, hogy az egyiptomi kormány nem akadályozza meg a társaság tisztviselőit abban, hogy benyújtsák lemondásukat, azonban nem tűrhet meg semmiféle kötelező megkötést, amíg az illetők nem bontják fel a társasággal kötött szerződéseket.

Szabry végül hangsúlyozta, hogy a hajózás továbbra is zavartalanul folyhat a csatornában.

Tiltakozás a ciprusi iskolaépületek lefoglalása ellen

NIKOZIA. (Agerpres.) A ciprusi görög iskolák vezetői tiltakoztak az angol hatóságoknál az iskolaépületek lefoglalása ellen. Az angol hatóságok Nikoziában öt iskolaépületet, Famaguszában pedig egyet lefoglaltak.

Győzött a dagenhami gépkocsigyár tizenkétezer sztrájkoló munkása

LONDON. (Agerpres.) Mint a Press Association hírügynökség jelenti, augusztus 3-án véget ért a dagenhami Ford „Briggs Motor Bodies” gépkocsigyár tizenkétezer munkásának július 25-én megkezdett sztrájkja.

A tiltakozó sztrájk azért robbant ki, mert a gyárvezetőség azonnali hatállyal el akart bocsátani kétezrenegyszáz munkást, anélkül, hogy ezt a kérdést előzőleg megvitatta volna a szakszervezetekkel.

A munkások erőyes állásfoglalással kivitták a határozat visszavonását.

Mint a sztrájk befejeztével közzétett nyilatkozatból kitűnik, a munkások arra is kötelezték a gyárvezetőséget, hogy az elbocsátások ügyét ezután minden esetben beszélje meg a szakszervezetekkel.

Hatalmas szentelepeket fedeztek fel Kínában

PEKING. (Agerpres.) A TASZSZ jelenti:

A Csingcsingniban című napilap jelentése szerint Urumsi város közelében hatalmas szentelepeket fedeztek fel. A talált szén-kohászati is alkalmas. A telepen most geológiai feltérképezés folyik, hogy pontosan megállapítsák a telep szentartékaikat és kijelöljék a bányák helyét.

A pakisztáni parlamenti küldöttség látogatása Leningrádban

LENINGRAD. (Agerpres.) A TASZSZ jelenti:

A pakisztáni parlamenti küldöttség Mohammed Ajub Huro vezetésével augusztus 4-én Leningrádba érkezett. Mint ismeretes, a küldöttséget a Szovjetunió Legfelső Tanácsa hívta meg a Szovjetunióba. A vendégeket A. A. Kuznyecov, a leningrádi szovjet végrehajtó bizottságának elnöke igen melegen fogadta.

Mohammed Ajub Huro, a küldöttség vezetője köszönetet mondott a szíves fogadtatásért, majd kijelentette: „Boldogok vagyunk, hogy megtekinthetjük az önök híres városát, országuk technikai haladásának központját. Szovjetunióbeli látogatásunkkor a küldöttséget mindenütt a legnagyobb szeretettel fogadták. Reméljük, hogy itt is, az ön segítségével megtekinthetjük a város nevezetességeit. Népem és kormányom jókívánságait hoztam önöknek. Meggyőződésem, hogy önök békében és jóbarátságban akarnak élni velünk.”

Megnyílt a Szovjetunió népeinek nagy sportünnepélye

MOSZKVA. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti:

A moszkvai V. I. Lenin új központi stadionban augusztus 5-én tartották meg a Szovjetunió népei nagy sportversenyének ünnepélyes megnyitását. Délben 13 órakor (moszkvai időszámítás szerint) több mint 100 ezer moszkvai lakos és meghívott foglalta el az emelvényen a helyét. Hasonlóképpen megjelentek az emelvényen a diplomáciai képviselők tagjai. A külföldi vendégek között jelen voltak több ország meghívottai, a nemzetközi és nemzeti sportszervezetek vezetői.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.

A jelenlévők hatalmas éljenzéssel fogadták a kommunista párt és a szovjet kormány vezetőinek a központi stadionban való megjelenését.

Nikolaj Romanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő torna- és sportbizottság elnöke beszédet mondott. A Szovjetunió állami himnuszának hangjai mellett az ország legjobb sportolójának képviselői felvonták a Szovjetunió állami lobogóját. Nikolaj Romanov a Szovjetunió népeinek nagy sportversenyét megnyitottnak nyilvánította.

Ezután felvonulás következett, amelyen a Szovjetunió Szövetségi Köztársaságainak több ezer sportolója vett részt.